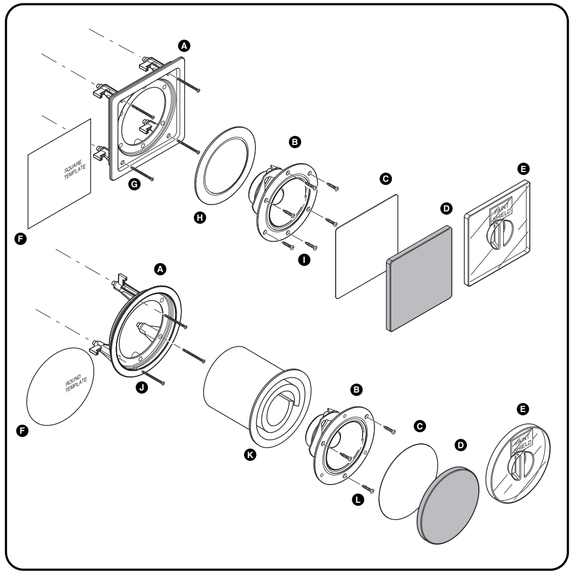
KEF Ci series

Parts list

Liste des pièces | Teileliste | Distinta dei componenti | Lista de piezas | Lista dos elementos | Stuklijst | Del-fortegnelse



1. Identification of Parts

- A 1 x Bezel and Baffle
- B 1 x Drive Unit
- C 1 x Scrim
- D 1 x White Grille
- E 1 x Paint Shield
- F 1 x Position Template
- G 4 x Long (50mm) cross-headed screws
- H 1 x Gasket
- I 6 x Short (12mm) cross-headed drive unit fixing screws
- J 3 x Long (50mm) cross-headed screws
- K 1 x Enclosure
- L 3 x Short (12mm) cross-headed drive unit fixing screws

2. Shortages

If any parts are missing upon unpacking please contact your authorized KEF dealer.

1.	Description des pièces	Identifikation der Teile	Designazione	Identificación de las piezas	Identificação dos elementos	Onderdelen	Delenes navne
1 x A	Cadre et baffle H.P.	Einbaurahmen/Schallwand	Flangia e supporto	Rejilla y baffle	Encaixe e painel frontal	Kunststof ombouw en frame	Pyntering/Baffle
1 x B	haut-parleur	Antriebselement	Altoparlante	Altavoz	Altifalante	luidspreker	driver
1 x C	canevas	Scrim	Pannello in tessuto	Pantalla difusora	Tecido	frontdoek	skærm
1 x D	grille (blanche)	weißes Schutzgitter	Griglia bianca	Parrilla blanca	Grelha branca	wit rooster	hvidt gitter
1 x E	pochoir	Farbschutzschild	Schermo per pittura	Protector de pintura	Protector de pintura	afdekplaat	malingsbeskyttelse
1 x F	gabarit	Positionsschablone	Dima di posizionamento	Plantilla de posicionamiento	Placa de posição	sjabloon	skabelon
4 x G	vis longues (50mm) cruciformes	lange (50mm) Kreuzschlitzschrauben	Viti da 50mm con intaglio a croce	Tornillos largos (50mm) de cabeza en cruz	Parafusos longos em cruz (50mm)	lange (50mm) kruiskopschroeven	lange (50mm) krydsskærvskruer
1 x H	Garniture	Dichtungsring	Guarnizione	junta	Junta	ring	pakningsskive
6 x I	vis courtes (12mm) cruciformes pour la fixation du haut-parleur	kurze (12mm) Antriebselement-Befestigungskreuzschlitz schrauben	Viti da 12mm con intaglio a croce per il fissaggio dell'altoparlante.	Tornillos cortos (12mm) de cabeza en cruz para fijación del altavoz	Parafusos curtos em cruz para fixação do altifalante (12mm)	korte (12mm) kruiskopschroeven voor de bevestiging van de luidspreker	korte (12mm) krydsskærvskruer til driver'en
3 x J	vis longues (50mm) cruciformes	lange (50mm) Kreuzschlitzschrauben	Viti da 50mm con intaglio a croce	Tornillos largos (50mm) de cabeza en cruz	Parafusos longos em cruz (50mm)	lange (50mm) kruiskopschroeven	lange (50mm) krydsskærvskruer
1 x K	Boîtier de charge	Gehäuse	Scatola di chiusura	recinto	Caixa	behuizing	indkapsling
3 x L	vis courtes (12mm) cruciformes pour la fixation du haut-parleur	kurze (12mm) Antriebselement-Befestigungskreuzschlitz schrauben	Viti da 12mm con intaglio a croce per il fissaggio dell'altoparlante.	Tornillos cortos (12mm) de cabeza en cruz para fijación del altavoz	Parafusos curtos em cruz para fixação do altifalante (12mm)	korte (12mm) kruiskopschroeven voor de bevestiging van de luidspreker	korte (12mm) krydsskærvskruer til driver'en
2.	**Pièces manquantes** Avant toute chose, prenez contact avec votre revendeur.	**Fehlbestände** Im Verlustfalle wenden Sie sich bitte in erster Linie an Ihren Lieferanten.	**Componenti mancanti** In caso di componenti mancanti contattare immediatamente il fornitore.	**Carencias** En caso de pérdida, y en primer lugar, póngase en contacto con su proveedor.	**Faltas** No caso de faltas, consulte o seu fornecedor em primeiro lugar.	**Tekort** Verwittig in geval van verlies eerst uw leverancier.	**Hvis der mangler noget** Hvis samtlet ikke er komplet, skal leverandøren kontaktes med det samme.

Specifications

Caractéristiques techniques | Spezifikation | Specifiche | Especificaciones | Características técnicas | Specificaties | Specifikationer

1. Model		Ci130.2QR	Ci130.2QS	Ci130.2FR	Ci130.2FS
2. Type		Uni-Q 2-way	Uni-Q 2-way	Full Range	Full Range
3. HF Unit		19mm Aluminium	19mm Aluminium	Paper Cone	Paper Cone
4. LF Unit		130mm Uni-Q	130mm Uni-Q	130mm	130mm
5. Effective Frequency Range +/- 3dB	Hz	100 - 40k	50 - 40k	100 - 16k	50 - 16k
6. Crossover Frequency	Hz	2.8k	2.8k	N/A	N/A
7. Characteristic Sensitivity Level (at 1m on axis for an input of 2.83v)	dB	86	86	87	87
8. Recommended Amplifier Power	Watts	10 - 50	10 - 50	10 - 50	10 - 50
9. Nominal Impedance	ohms	8	8	8	8
10. Net Weight	kg. lbs.	1.7 3.7	1.3 2.9	1.4 3	1 2.2
11. Dimensions, overall (H x W x D) * With enclosure ** Without enclosure	mm. in.	ø180 x 154* ø180 x 97** ø7.1 x 6.0* ø7.1 x 3.8**	180 x 180 x 97 7.1 x 7.1 x 3.8	ø180 x 154* ø180 x 75** ø7.1 x 6.0* ø7.1 x 3.0**	180 x 180 x 75 7.1 x 7.1 x 3.0
12. Dimensions, cut out	mm. in.	ø156 ø6.14	156 x 156 6.14 x 6.14	ø156 ø6.14	156 x 156 6.14 x 6.14

1.	Modèle	Modell	Modello	Modelo	Modelo	Model	Model
2.	Type	Typ	Tipo	Tipo	Tipo	Type	Type
3.	Haut-parleur HF	HF-Einheit	Unità AF	Unidad HF	Unidade de altas frequências (HF)	Hoogweergever	HF-enhed
4.	Haut-parleur BF	LF-Einheit	Unità BF	Unidad LF	Unidade de baixas frequências (LF)	Laagweergever	LF-enhed
5.	Réponse en fréquences +/-3dB	Effektiver Frequenzbereich ±3dB	Risposta in frequenza +/-3 dB	Gama efectiva de frecuencias ±3dB	Intervalo efectivo de frequência ±3dB	Effectief frequentiebereik ±3dB	Effektivt frekvensområde ±3dB
6.	Fréquence de répartition	Übergangstrequeuz	Frequenza di taglio	Frecuencia de corte	Frequência de transição	Kantelfrequentie	Delefrekvens
7.	Niveau de sensibilité (à 1 m sur l'axe dans le cas d'un entrée de 2,83 V)	Charakteristisches Empfindlichkeitsniveau(bei 1 m auf der Achse für einen Eingangswert von 2,83 V)	Livello di sensibilità caratteristico (a 1 m sull'asse per un ingresso di 2,83 V)	Nivel de sensibilidad característico (a 1 m en el eje para una entrada de 2,83 V)	Nível característico de sensibilidade (a 1m no eixo para uma entrada de 2.83v)	Karakteristiek gevoeligheidsniveau (bij 1 m op as bij 2.83V ingangsspanning)	Nominelt følsomhedsniveau (ved 1 m på samme aksel, 2,83 V ind-signal)
8.	Amplificateur conseillé Puissance (Watts)	Empfohlener Verstärker Leistung (Watt)	Amplificatore raccomandato Potenza (Watt)	Amplificador recomendado Potencia (w)	Potência recomendada de amplificação (watts)	Aanbevolen versterker vermogen (Watt)	Anbefalet Effekt (watt)
9.	Impédance nominale (Ohms)	Nennimpedanz (Ohm)	Impedenza nominale (Ohm)	Impedancia nominal (ohm)	Impedância nominal (ohms)	Nominale impedantie (Ohm)	Nominel impedans (Ohm)
10.	Poids net	Nettogewicht	Peso netto	Peso neto	Peso líquido	Netto gewicht	Nettovægt
11.	Dimensions totales (H x L x P) * Avec boîtier de charge ** Sans boîtier de charge	Gesamtabmessungen (H x B x T) * Mit gehäuse ** Ohne gehäuse	Dimensioni d'ingombro (H x L x P) * Con scatola di chiusura ** Senza scatola di chiusura	Dimensiones, profundidad (al x a x p) * Con recinto ** Sin recinto	Dimensões totais (A x L x P) * Com caixa ** Sem caixa	Buitenafmetingen (H x W x D) * Met behuizing ** Zonder behuizing	Dimensioner, totalt (H x B x D) * Med indkapsling ** Uden indkapsling
12.	Dimensions de la découpe	Ausschnittabmessungen	Dimensioni utili	Dimensiones exteriores totales	Dimensões, em corte	Inbouwafmetingen	Dimensioner, udskæring

KEF AUDIO (UK)
Eccleston Road, Tovil,
Maidstone, Kent, ME15 6QP, UK
Telephone +44 (0) 1622 672261
Fax +44 (0) 1622 750653
www.kef.com

KEF AMERICA
10 Timber Lane, Marlboro,
New Jersey, 07746 USA
Telephone + (1) 732 683 2356
Fax + (1) 732 683 2358
www.kefamerica.com

GP ACOUSTICS GMBH
1 Heinrichstraße 51, 44536
Lünen, Germany
Telefon: +49 (0) 231 9860320
Telefax: +49 (0) 231 9860330
www.kefaudio.de

KEF

Ci series
custom installation speakers

Installation Manual

Manuel d'installation | Installationshandbuch | Manuale d'installazione | Manual de instalación | Manual de instalação | Installatie | Installationsanvisning

Ci130·2QS a new generation | Ci130·2QR a new generation | Ci130·2FS a new generation | Ci130·2FR a new generation

Part No: 290181ML
Issue: July 2005

Introduction

Introduction Einleitung Introduzione Introducción Introdução Inleiding Introduktion

Thank you for purchasing KEF Ci series Custom Installation loudspeakers. These products have been designed for dry-lined, stud partition walls or suspended ceilings. Ensure the loading on the wall or ceiling will support the weight of these assemblies.

Nous vous remercions de votre achat de haut-parleurs KEF **Ci séries** d'installation standard. Ces produits ont été conçus en vue d'un montage mural sur des cloisons à ossature, à revêtement sec, ou en suspension au plafond. Veillez à ce que la fixation au mur ou au plafond supporte la charge de ces enceintes.

Wir gratulieren Ihnen zum Kauf Ihrer Lautsprecher der **Serie** KEF **Ci** für Installation nach Kundenangaben. Diese Produkte sind speziell für Wände mit Trockenfüllung und Zwischenstutzen oder für untergehängte Decken konstruiert. Sich überzeugen, daß die Belastbarkeit der Wand oder Decke für das Gewicht dieser Anlagen ausreichend ist.

Grazie per aver acquistato gli altoparlanti KEF **Ci** della **serie** Installazione Custom. Questi prodotti sono stati progettati per il montaggio su pannelli divisori rivestiti e soffitti sospesi. Accertarsi che il pannello o il soffitto sia in grado di sopportare il carico dovuto al peso di queste unità

Gracias por haber adquirido los altavoces de instalación personalizada **Ci serie** de KEF. Estos productos se han diseñado para paredes divisorias prefabricadas o para falsos techos. Asegúrese de que la pared o el techo pueda soportar el peso de estos componentes.

Obrigado por ter adquirido os altifalantes de instalação personalizada KEF **Ci series**. Estes produtos foram concebidos para paredes secas, paredes mestras ou para serem suspensos do tecto. Assegure-se de que a parede ou tecto de montagem consegue suportar o peso destes conjuntos.

Van harte gefeliciteerd met uw aanschaf van KEF **Ci serie** inbouwluidsprekers. Deze luidsprekers zijn ontworpen voor montage in binnenwand/spouwmuur of systeemplafond. Zie erop toe dat bij montage voldoende rekening wordt gehouden met het gewicht van de luidsprekers.

Vi vil gerne sige Dem tak for at have valgt vore specialkonstruerede KEF-højttalere **serie Ci**. Disse produkter er specielt beregnet til montering i skillevægge eller forsænkede lofter. Det skal sikres, at væggen eller loftet kan bære vægten af disse produkter.

⚠ WARNING

Warning

No attempt should be made to install these loudspeakers unless you are sure that you will not be cutting through electric cables, water or gas pipes, or supporting joists.

Avertissement
Avant de procéder à l'installation de ces H.P., vérifier bien que vous ne risquez à aucun moment de sectionner des câbles électriques, des canalisations d'eau ou de gaz ou toute autre élément de ce type.

Warnung
Diese Lautsprecher sollten wirkliich nur dann installiert werden, wenn Sie sicher sind, daß Sie nicht Stromkabel, Wasserleitungen, Gasrohre oder T-Träger durchbohren oder durchschneiden.

Avvertenza
Non cercare d'installare gli altoparlanti prima di aver verificato l'assenza di cavi elettrici, tubazioni dell'acqua e del gas e di travetti nella zona d'installazione.

Atención
No se debe intentar instalar los altavoces, a menos que se esté seguro de que no se va a dañar un cable eléctrico, tuberías de gas o agua o viguetas de soporte.

Aviso
Aquando da instalação destes altifalantes certifique-se de que não danifica cabos elétricos, canos de água ou de gás ou vigas de suporte.

Waarschuwing
Installeer deze luidsprekers enkel als u zeker weet dat u geen elektrische leidingen, water- of gasleidingen of steunbalken zult raken.

Advarsel
Kontrollér ved installationen, at der ikke er risiko for, at der bores hul i elektriske kabler, vand- eller gasrør eller bærende dele i væggen.

Tools you will need

Les outils dont vous avez besoin Werkzeuge, die Sie benötigen Attrezzi necessari Herramientas que se necesitarán Ferramentas necessárias Benodigd gereedschap Nødvendigt værktøj

Cross-Headed Screwdriver

Tournevis à tête croisée
Kreuzschlitzschraubenzieher
Cacciavite a croce
Destornillador de estrella
Chave de fendas para parafusos em cruz
Kruiskopschroevedraaier
Stzerne-skruetrækker

Paint Brush

Pinceau
Pinsel
Pennello
Brocha
Pincel
Verfborstel
Pensel

Keyhole Saw

Scie sauteuse
Stichsäge
Gattuccio
Serrucho de calar
Serra de ponta
decoupeerzaag
Stiksav

Tape Measure

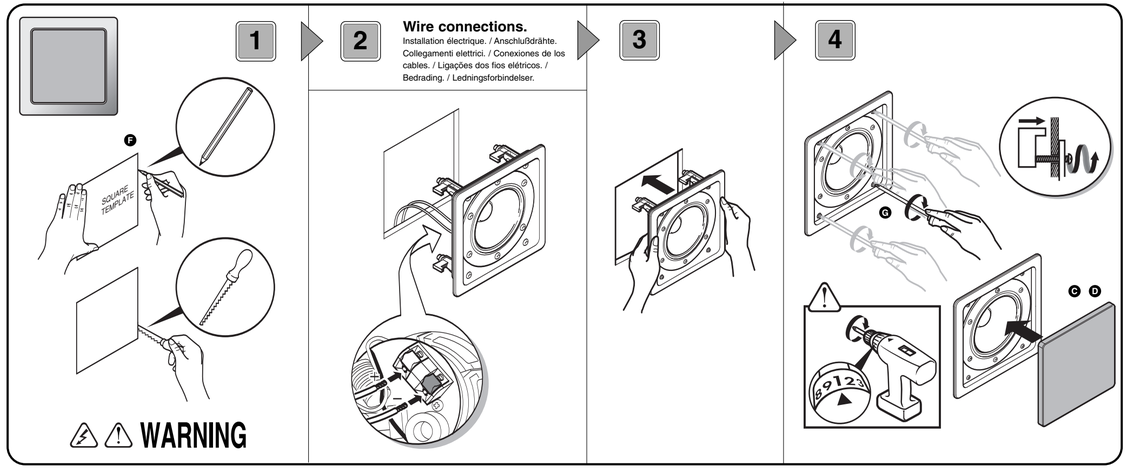
Mètre-ruban
Rollbandmaß
Metro a nastro
Cinta métrica
Fita métrica
Meetlint
Målebånd

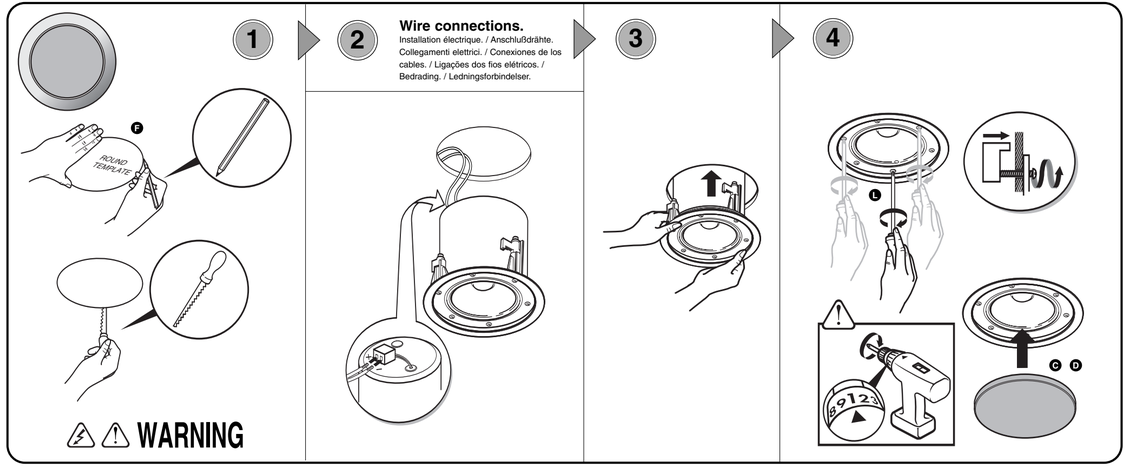
Pencil

Crayon
Bleistift
Matita
Lápiz
Lápis
Potlood
Blyant

Installation

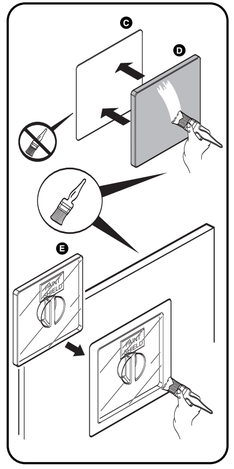
Installation Installation Installazione Instalación Instalação Montag Instalation

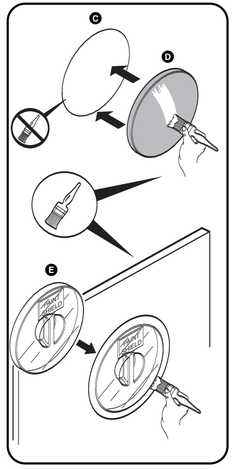




Decoration

Finition / Dekoration / Estetica / Ornamentación / Acabamento / Decoratie / Dekoration





Enclosure

Boîtier de charge / Gehäuse / Scatola di chiusura / Recinto / Caixa / Behuizing / Indkapsling